

FREEDOM FIGHTERS

JANUARY 1988

DONATION

VOL. IX, NO. I



**NOT TERRORISTS**

PO Box 357  
Hellgate Station  
New York City, NY 10029

Box 6072  
Hartford, CT 06106

PO Box 24825  
Fairmount Station  
Philadelphia, PA 19130

PO Box 476698  
Chicago, IL 60647

COMITE ESPECIAL  
Box 137  
San Juan, Puerto Rico 00905

Box 613  
Dorchester, MA 02124

3552 20th Street  
San Francisco, CA 94110

# LIBERTAD

OFFICIAL ORGAN OF THE NATIONAL COMMITTEE  
TO FREE PUERTO RICAN PRISONERS OF WAR

*Justice Denied!—Jaime, Dora, Oscar, Kojo Guilty of “Conspiracy” (PG. 2, 3)*

*Guilty of Loving Their Country!  
Guilty of Opposing Colonialism!  
Guilty of Being Puerto Rican!*



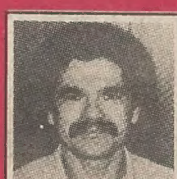
Jaime Delgado



Dora García



Kojo Sababu



Oscar López

*Victory Over  
Art Censorship!  
(PG. 4)*

*US Efforts Mount to  
Extradite POW Morales*

*Mexican Judge's Ruling Paves Way for  
Extradition —House of Representatives Objects  
(PG. 5)*

*•Jaime Delgado Denied Bond!*

*•Jailed Under Appalling Conditions*

*•FBI/US Attorney Caught  
Red-Handed—Dirty Tricks  
Exposed!*

*Latin American Jurists Condemn  
US Colonization of Puerto Rico  
An Interview with Michael Deutsch, Esq.  
(PG. 6)*

*Pressure Intensifies to Close Lexington Control Unit*

*BOP Takes Arrogant Stance with Clerical Delegation  
(PG. 7)*

*To The Horticulturist  
(PG. 8)*

*One Small, But Sure Victory  
(PG. 7)*



# **Justice Denied—Jaime, Dora, Oscar, Kojo Guilty of “Conspiracy” Guilty of Loving Their Country! Guilty of Opposing**

Before an overflowing courtroom on New Year's Eve, the jury in the FBI-concocted “Conspiracy to Escape” case returned a guilty verdict against Puerto Rican independence activists Jaime Delgado, Dora García, Puerto Rican Prisoner of War Oscar López-Rivera and New Afrikan Political Prisoner Kojo Bomani-Sababu.

After 21 hours of deliberation over a 4-day period, the nine White and three Black jurors convicted Jaime Delgado, a respected leader of the Puerto Rican independence movement and Dora García, López-Rivera's former sister-in-law and an *independentista* in her own right, of three counts each of Conspiracy and other charges related to an FBI-hatched prison escape plot involving López-Rivera and Bomani-Sababu.

Jaime Delgado and Dora García now face a maximum 15-year sentence. Puerto Rican POW Oscar López-Rivera, also convicted on 5 counts of Conspiracy and related charges faces a 25-year sentence, while New Afrikan political prisoner Kojo Bomani-Sababu, found guilty of the general Conspiracy

charge faces a maximum 5-year prison sentence. Both Oscar and Kojo are currently serving lengthy prison sentences for unrelated revolutionary activities in the United States.

The “Conspiracy to Escape” case revolves around an FBI plot to entrap prominent *independentistas*. The government tried to lure dozens of people into their

government, desperate to show that their 2-year investigation had not been in vain, zeroed in on Jaime Delgado and Dora García.

The prosecution alleged that Jaime and Dora were part of an elaborate escape conspiracy to free Oscar and Kojo from the Leavenworth, Kansas federal prison.

However, the evidence

proved that the US government itself was guilty of creating, funding and sustaining this conspiracy. Throughout the trial, defense attorneys Jeffrey Haas, Carol Brook, David Thomas and Jan Susler presented evidence that proved FBI agents supervised drug deals, bank robberies and embezzlement in their frenzy to further the conspiracy. The government's case relied heavily on the testimony of two convicted felons, George Lebosky, a habitual criminal and bank robber and

## ***Jaime Jailed Under Appalling Conditions***

*Puerto Rican patriot Jaime Delgado is imprisoned in total isolation at the Chicago Metropolitan Correctional Center. He is locked in a small, dilapidated, unheated cell for 23 hours a day, despite the sub-zero temperatures outside. Stripped of all his personal belongings, Jaime was issued short-sleeve coveralls and has only a flimsy blanket to shield himself from the cold.*

*Jaime has not been allowed any family visits and his only human contact is with abusive MCC guards.*

*On New Year's Day, MCC guards refused to allow a visit from Jaime's wife of 12 years, Lucy Elena Delgado and their two children. The guards ludicrously claimed that Lucy could not prove she was married to Jaime.*

*The National Committee to Free Puerto Rican Prisoners of War alerts our readers to be vigilant about the inhuman conditions Jaime faces at the hands of his jailers. Contact your local National Committee Chapter for updates on Jaime's conditions and what you can do to help. Write to Jaime: Jaime Delgado #94736-024, MCC, 71 W. Van Buren, Chicago, IL 60605*

conspiratorial web with the promise of weapons, money and helicopters. It also sought to isolate the revolutionary Puerto Rican independence movement and intimidate its supporters. But when the expected round-up of *independentistas* failed to materialize, the

Richard Cobb, a self-professed embezzler and known drug dealer with ties to the Aryan Brotherhood, a paramilitary, right-wing group. For his testimony, Cobb was paid the tidy sum of \$100,000.00 and both he and his family received immunity for



## Colonialism!

## Guilty of Being Puerto Rican!

several crimes they committed. Despite the millions of dollars and thousands of hours of audio and video tape expended on the investigation, the government's case against Jaime and Dora amounted

to the flimsiest, circumstantial evidence. All the FBI's surveillance and sophisticated electronic gadgetry netted only 20 minutes of video tape evidence against Jaime. Filmed at the Dallas International

### Jaime Delgado Denied Bond!

A bond hearing for Puerto Rican patriot Jaime Delgado was held on Monday, January 4, at the Dirksen Federal Building in Chicago, where Jaime has been imprisoned since his conviction.

The defense presented testimony from five character witnesses, including Jaime's father, Mr. Juan Delgado. A retired steelworker, Mr. Delgado Sr. testified that Jaime has regularly provided care and financial assistance for the elderly, ailing couple. Jaime's co-workers also testified in his defense, citing the professionalism, dedication and compassion Jaime has displayed during his 11-year history at Northeastern.

The prosecution's only witness, FBI Special Agent Richard Hahn perjured himself at least twice during his testimony. Hahn lied when he said that during a 1983 seditious conspiracy trial, Jaime had twice threatened the worthless life of Freddie Méndez, a former FALN member who turned State's evidence.

US Attorneys Dan Gilogly and Deborah Devaney made several attempts to alter the testimony of the defense witnesses by asking leading questions such as . . . *Does knowing that Jaime traveled to Dallas to purchase weapons and explosives change your opinion of him?* Each time the witnesses' response was the same. NO! In a written report to the court, Mr. Tabinski, a federal Pre-Trial Services officer declared that Jaime had complied with every aspect of his bond requirements and that in his opinion, Jaime should be released on bond pending sentencing.

But Judge William T. Hart wasn't listening. He sat impassively throughout the entire hearing, overruling the defense's every objection. Despite the eloquent testimony of five character witnesses and the more than a quarter of a million dollars in property bonds that Jaime's friends and family members were willing to sign over to the State to ensure his appearance in court, Judge Hart denied Jaime's bond appeal. Jaime was immediately returned to the Chicago MCC where he will remain until his sentencing date February 26, 1988.

Airport, the fuzzy video depicted a meeting between an arms dealer (in reality, an FBI agent named Rupert) and the person the State alleged was Jaime. The arms dealer showed "Jaime" several pictures of weapons and explosives. The agent did all the talking, "Jaime" never once made any commitment to purchase any weapons. The critical evidence against Dora was an audio-taped conversation purportedly between Os-

### FBI/US Attorney Caught Red-Handed—Dirty Tricks Exposed!

During the so-called "trial" FBI agent Michael Heard stole notes belonging to Jaime's defense attorney, David Thomas. The notes contained Thomas' defense strategy as well as details of a defense meeting held at the MCC. The confiscated documents were returned to Judge Hart in an envelope by Assistant US Attorneys Deborah Devaney and Daniel Gilogly. They apologized for agent Heard's misconduct and admitted that Heard . . . found them in a wastebasket situated near the defense table. However, the defense has asserted that these papers were in fact on the defense table and not in the garbage! The defense team demanded that FBI garbage-picker Michael Heard take the witness stand to answer questions about this gross violation of the confidential client-attorney relationship. Judge Hart, consistent with how he has defended government misconduct in the case, refused to allow agent Heard to be questioned and dismissed the incident by stating . . . *Once you throw something in a wastebasket, it is no longer your private property.*

Another blatant example of government misconduct occurred while the jury was deliberating. In an attempt to influence the jury, the FBI/US Attorney deliberately slipped the jury evidence which had previously been ruled inadmissible by Judge Hart. The defense immediately moved for a mistrial. Judge Hart denied the  
page 5

car and herself. Judge Hart ruled this tape inadmissible into evidence because it was so inaudible and unintelligible that even Hart couldn't make heads or tails of it. In fact, neither could the FBI. The Bureau spent over 120 manpower hours trying to translate a 7-minute conversation! What the FBI did was to conveniently recon-

pg. 8



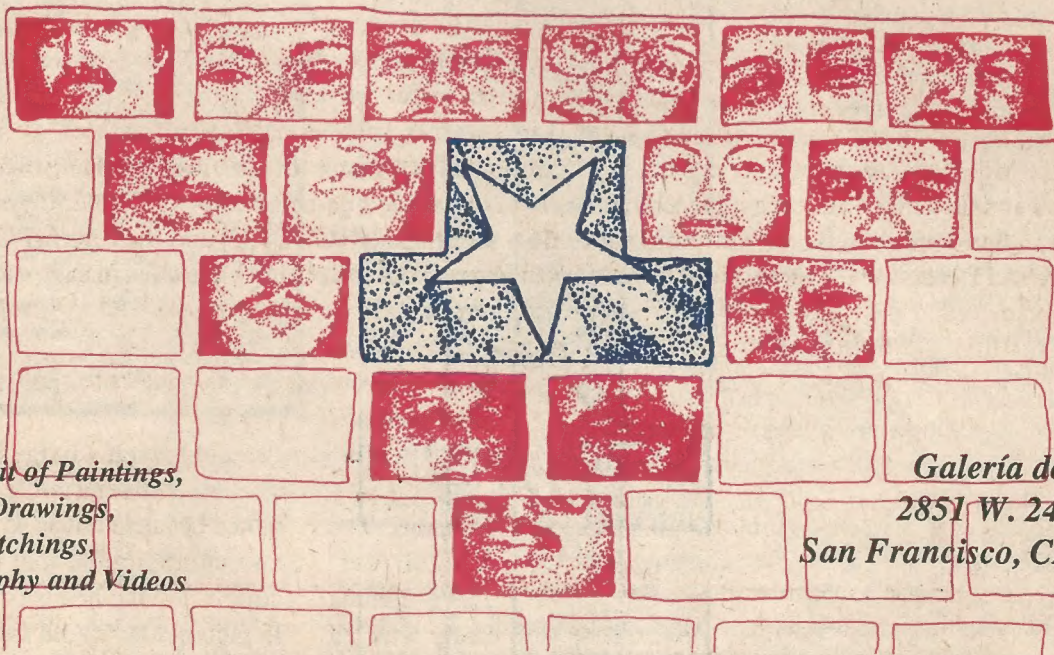
*The Staff of Libertad Wishes You a New Year of Renewed Struggle, Commitment and Strength!*

## ***Victory Over Art Censorship!***

He's painting!! After being prevented from painting, as censorship and punishment for his ability to reach people through his art, Elizam is at long last painting again. Due to the pressure created by hundreds of protest letters from all over the US, the El Reno prison administration was forced to improvise a small and inadequate space where Elizam can create. In response to the protest letters, Warden T. C. Martin stated he would open an art room. To create the illusion of an art room, he did expand the space of the hobby shop, but without instituting an art program or providing adequate space. Even so, the "art room" is open for use only on a limited and unpredictable basis. Purportedly available five days a week, 2 1/2 hours at a time, the hobby shop is normally open only two or three times weekly and Elizam never knows when he will be allowed access to the space. Even this token arrangement would not have been possible without the persistent and continuous pressure brought by the art community.

*The Daily Oklahoman*, Oklahoma City's leading newspaper, recently published an article about Elizam, complete with a color reproduction of his work, *Los Sepultureros* ("The Gravediggers"). Prison officials, apparently embarrassed at this local exposure of their politically motivated censorship, not only refused to be interviewed by the reporter, but after stating they would respond only to written questions, they still refused to answer! Prisoners at El Reno saw the article and were most supportive of Elizam. The article which cites Elizam's characterization of his situation (having art materials but being unable to paint), as comparable to a starving man who is given canned food but no can opener, inspired one man's offer: *I'll find you that can opener!*

We can celebrate the limited reinstatement of Elizam's ability to paint. Yet our campaign cannot end—the punitive transfer to El Reno and an entire year without painting are fresh in our minds and, undoubtedly, in the minds of Elizam's keepers.



*An Exhibit of Paintings,  
Poetrys, Drawings,  
Copper Etchings,  
Photography and Videos*

*Galería de la Raza  
2851 W. 24th Street  
San Francisco, CA 94110*

***From Behind Prison Walls—Art of Puerto Rican Patriots***

***January 26-February 27, 1988***

*\*also special events coordinated by the Puerto Rican Information Center Juan Antonio Corretjer*



*Mexican Judge's Ruling Paves Way for Extradition —House of Representatives Objects*

## **US Efforts Mount to Extradite POW Morales**



On Saturday, December 19, the Mexican Commission on Foreign Affairs of the House of Representatives decided by majority vote to consider the case of Puerto Rican POW Guillermo Morales, who Judge José Jiménez Greg has decided to extradite to the US.

The Commission on Foreign Affairs for the House of Representatives, presided over by attorney José Brenes, will discuss the possibility of an accord to be conveyed to the Secretary of Foreign Affairs. The accord will ask him to reject the four year old demand for extradition by the US. The

petition was presented to the House of Representatives by the Mexican Socialist Party (PMS) delegate, Manuel Terraza, who stated that the judge's decision was contrary to the traditional principles of Mexican foreign policy.

If the petition by the House of Representatives is not successful, Guillermo's extradition could take place at any time. The US government has been pressuring the Mexican government for POW Morales' extradition since May 26, 1983, the day of his capture in Puebla, Mexico. In July of 1987, the US government intensified its efforts to obtain his extradition.

In an interview with the Mexican daily *Excelsior*, an official of the US Anti-Terrorist Task Force stated that the Mexican government had to change its policy on extradition.

With the possibility of extradition looming large, a growing movement composed of various political parties and prominent political personalities, has supported the House of Representatives' demands. In addition, the Mexican newspapers have published articles about the support activities that have taken place in Puerto Rico and the US. On Tuesday, December 22, 1987, a militant demonstration of over 250 sympathizers took place in San Juan. Led by the **Committee Against Repression (CUCRE)** and the **Special Committee to Support and Defend the Puerto Rican Prisoners of War**, the demonstrators marched in front of the federal building and denounced the continuing US maneuvers to force Mexico, a country with a long and honorable tradition of political asylum, to extradite POW Morales.

The **National Committee to Free Puerto Rican Prisoners of War** urges its readers to send a mailgram and/or letter in support of Guillermo to:

Miguel de la Madrid,  
Presidente Estados Unidos Mexicanos  
Palacio Nacional  
Mexico, D.F.

Lcdo. Bernardo Sepulveda  
Secretario de Relaciones Exteriores  
Departamento de Relaciones Exteriores  
Mexico, D.F.

Lcdo. Juan José Brenes  
Presidente Camara de Diputados  
Palacio Nacional  
Mexico, D.F.

### **FBI CAUGHT RED-HANDED...**

mistrial motion as well as another defense motion calling for a voir dire (survey) to determine how many jurors read or knew about the inadmissible evidence. In response to Judge Hart's prejudicial ruling, New Afrikan political prisoner Kojo Boman-Sababu and Puerto Rican Prisoner of War Oscar López-Rivera demanded to be returned to their cells at the MCC. Kojo defiantly declared: I refuse to sit back and be railroaded by a judge who clearly sides with the government!

As Kojo and Oscar were led away, the courtroom spectators also walked out of the hearing, only to be summoned back minutes later when defendant Garcia objected that her family and supporters should be allowed to witness the hearing. However, Hart refused to change his ruling despite strong objections from the defense. The defense has also submitted a motion pertaining to government misconduct which cites the garbage-picking incident and other examples of government over-reaching in the case. Judge Hart has continually delayed ruling on this motion.



# **Latin American Jurists Condemn US Colonization of Puerto Rico**

**An Interview with Michael Deutsch, Esq.**

*Michael Deutsch, an expert on international law, recently attended the American Association of Jurists Conference in Havana, Cuba. In the following interview, Michael, a progressive attorney who has devoted his legal career to defending Puerto Rican patriots, shares some insights about this important gathering.*

**L: What was the purpose of your participation in the American Association of Jurists Conference?**

**MD:** The purpose of my visit to the American Association of Jurists Conference in Havana was to disseminate information and organize support for the Puerto Rican independence movement and in particular, for the cases of the Puerto Rican political prisoners and POWs.

**L: What was the significance of this Conference, and what impact did it have on the international level?**

**MD:** This was a very important conference with delegates from all the countries in the Americas from Canada, the US, México, Central America, the Caribbean and all of South America. In addition, there were observers present from Africa, Europe and Asia. The Conference gave particular emphasis to the protection and extension of human rights and the exposure of those States that are violating the rights of their citizens. The conference also addressed the issues of self-determination, the rights of women, working people, prisoners and others in relation to criminal law and the police.

Many formal and informal contacts were made and much important information was shared. One particular theme that recurred throughout many of the presentations from lawyers and judges, was the role of the United States government in supporting human rights violations throughout the hemisphere.

**L: What was accomplished?**

**MD:** The Puerto Rican delegation, with which I worked, was able to gather support and educate about the independence movement and its freedom fighters. Over 500 signatures were obtained on a petition demanding the release from preventive detention of Filiberto Ojeda and Juan Segarra-Palmer, from the

Hartford/Wells Fargo case. Resolutions were also passed upholding the right of self-determination for Puerto Rico and condemning the treatment of the prisoners. There were also several news articles in *Granma* and *Bohemia* about the Puerto Rican struggle. In addition, several government representatives as well as the President of the American Association of Jurists, telegraphed the President of México, demanding that Guillermo Morales not be sent to the United States. The Puerto Rico subcommittee of the National Lawyers Guild, with the assistance of the **National Committee to Free Puerto Rican Prisoners of War**, disseminated 300 booklets on the cases of the political prisoners.

**L: How did the conference impact you?**

**MD:** For me, the conference was a very productive and stimulating experience. To have the opportunity to hear and meet progressive lawyers throughout the world who are fighting for human rights and denouncing the injustices of their governments, gives me a sense of strength and connection to an international anti-imperialist movement. In addition, to have the opportunity to share with the conference delegates the new developments and strategies by the United States government against political movements in this country was very important. Of particular note was the interest and solidarity expressed with the campaign to close the Lexington Control Unit.

## **Errata**

The opening statement by POW Oscar López-Rivera (see *Libertad*, November, Vol. VIII, No. XI) contained a serious typographical error. The passage should have read: *If the United States does not want to adhere to this resolution, its other viable option condoned (not condemned) by international law, is to turn over any captured anti-colonial combatant to the jurisdiction of an impartial international tribunal like the World Court in the Hague.*

Our apologies to the author and our readers.



**BOP Takes Arrogant Stance with Clerical Delegation**

## ***Pressure Intensifies to Close Lexington Control Unit***

*New York City*—Locked away at the Lexington, Kentucky Control Unit for women, Alejandrina Torres' health continues to deteriorate. Meanwhile, a high-ranking delegation from the Commission on Racial Justice of the Presbyterian, Methodist and United Church of Christ churches met with the Federal Bureau of Prisons' director Michael Quinlan on December 17. At the meeting, Quinlan informed the delegation that under no circumstances would the women prisoners be transferred out of Lexington. Rather, the BOP would wait until the new facility at Mariana, Florida was constructed in order to move them. The entire meeting was conducted by Mr. Quinlan in an arrogant fashion. In a follow-up letter to the director of the ACLU, he stated that he was sure the prison conditions to which the women were subject to could withstand any review.

At the same time, the American Civil Liberties Union (ACLU) sent Quinlan a new and urgent report drafted by renowned psychologist Richard Korn. States Dr. Korn in his follow-up report dated November 24, 1987, *The conditions cited as detrimental to health in July of 1987 did not materially improve subsequent to that date...the physical and psychological condition of the women has deteriorated to the point of danger (and) the primary causes of this deterioration are to be found in a worsening of their conditions of confinement.*

In a letter dated December 7, 1987, endorsing the report, the ACLU declared that if the women were not transferred by December 22, the ACLU will ask Congressman Kastenmeier of the House of Representatives' Judicial Committee to initiate public hearings on the Control Unit. The letter, signed by Alvin J. Bronstein, executive director of the ACLU, warns Quinlan that they will consider a lawsuit if no action is taken to transfer the women. In fact, the ACLU has already met with the Center for Constitutional Rights and other attorneys to discuss such a lawsuit.

The women, Prisoner of War Alejandrina Torres, political prisoners Susan Rosenberg and Silvia Baraldini as well as common prisoners Debra Brown and Silvia Brown have suffered drastic weight loss

and severe loss of appetite. The prisoners, who have been in a constant state of depression, are also having difficulty concentrating. The women are kept in complete isolation, totally separated from the general prison population. Under continual 24-hour electronic surveillance, the prisoners' only human contact is with a small group of guards specially assigned to the Control Unit. Only their attorneys and immediate family members are permitted visits. This has changed in the last two weeks, with non-family members able to submit visiting applications (no one has yet been approved) and longer visiting hours promised. Also, the women were told that they would be able to keep more books in their possession.

In honor of International Women's Day, the **National Campaign to Abolish the Lexington Control Unit** is organizing a mobilization to Washington on Saturday, March 5, 1988. For more information, contact your local **National Committee** chapter whose address appears on the cover of *Libertad*.

### ***One Small But Sure Victory***

On November 25, 1987, US Federal judge George N. Leighton terminated the remainder of a five year probationary sentence imposed on José Luis Rodríguez after his August 6, 1985 conviction on Seditious Conspiracy.

As part of the government's strategy to criminalize the Independence Movement and to prevent a favorable decision, the Probation Officer in a Special Report to the Judge stated...*Mr. Rodríguez continues to be an active member of the National Committee to Free Puerto Rican Prisoners of War. He has given speeches on behalf of this group and also has picketed at federal institutions. Although all of his activities with this organization appear to be within his constitutional rights, this officer is concerned that were he not on supervision, he may again be tempted to become criminally involved in this group as he was in the past when he was convicted.*

Judge Leighton, responded...*No one claims [the] defendant's conduct has been other than exemplary. He is entitled to early termination of his probation. The court commends him and wishes him well.*

Congratulations compaño José Luis, this is a small, but sure victory.



## **To The Horticulturist**

***Dedicated to the Memory of Juan Antonio Corretjer  
(March 3, 1908–January 19, 1985)***

*Yerba Bruja was your legacy to us, Juan Antonio.  
Your verses, a sugary-sweet drink of Yerba Bruja.  
Benefactor of wild roots,  
Corretjer, you toasted us with Yerba Bruja.  
"I don't care if it causes anger"  
You repeated with our Taino ancestors,  
As you sowed thoughts nourished  
with courage, anger, valor.  
Everything you left us, tastes of independence.  
Corretjer, you watered our minds with Yerba Bruja.  
Maraca and güiro reverberate in an Antillian areyto.  
In a hammock of verse, Juan Antonio lies resting.  
Everything you left us, tastes of independence.  
Yerba Bruja, you sowed Corretjer.*

***Domingo Hernández de Jesus***



Yerba Bruja is the resilient shrub found in the coffee-producing regions of Puerto Rico. Also the title of one of Juan Antonio Corretjer's most beloved collections of poetry, Yerba Bruja speaks of the "admirable, magical capacity of the Puerto Rican people to survive every adversity."

### **JUSTICE DENIED...**

did was to conveniently reconstruct the conversation to fit its conspiratorial scenario. And somehow as if by magic, this inadmissible evidence found its way into the jury's hands!

But even the government's attempts to criminalize Jaime and Dora and in turn, the Puerto Rican independence movement, failed. The prosecution's evidence could not hide the defendants' human compassion, their dedicated community service and lofty political ideals. Although the government purportedly had volumes of evidence against Dora alone, even the jury was compelled to find her innocent of three conspiracy-related charges.

During the 10-week trial, the courtroom was full of spectators. The defendants' family members, friends and co-workers waited in long lines and endured humiliating searches at two security checkpoints before gaining entrance to the courtroom. Armed

marshals, positioned strategically throughout the courtroom, stood guard, eyeing the spectators and defendants alike with suspicion and contempt.

After the verdicts were announced, Assistant US Attorney Deborah Devaney began a frantic diatribe about the dangerous threat to the community and serious risk of flight that Jaime represented. Devaney accused Jaime of membership in the FALN and made racist remarks about Jaime's ability to flee because he spoke Spanish and had traveled to Puerto Rico several times. Judge Hart immediately revoked Jaime's bond and ordered him imprisoned at the Chicago Metropolitan Correctional Center pending a bond hearing. Dora was allowed to remain free on bond.

Angered and moved by the touching sight of Jaime embracing his wife and two young children as the marshals took him away, the courtroom audience rose up and in unison burst into a rendition of the

Puerto Rican national anthem, *La Borinqueña*.

With clenched fists raised high in the air, the throng of people were herded out of the courtroom by federal goons. Revolutionary chants reverberated through the halls of the Dirksen Federal Building *¡Jaime seguro, a los yanquis dale duro!* (Jaime, your people are with you!) *¡Ni con cárcel, ni con balas, esta lucha no se para!* (Neither jail nor bullets can stop our struggle!)

Downstairs the parasitic media awaited the defendants' families, eager to capture tearful faces on camera. Instead, a militant and defiant crowd emerged from the elevators. The crowd continued chanting, providing the perfect backdrop for an impromptu press statement by attorney Jan Susler: *...it [the US government] will not be successful in stopping the independence movement as you can hear from the people behind you...but that was the reason the case was brought [against the defendants] in the first place.*



SON PATRIOTAS

ENERO DE 1988

DONACION

VOL. IX, NU. I



# LIBERTAD

ORGANO OFICIAL DEL COMITE NACIONAL PRO-LIBERTAD  
PRISIONEROS DE GUERRA PUERTORRIQUEÑOS

**NO TERRORISTAS**

PO Box 357  
Hellgate Station  
New York City, NY 10029

Box 6072  
Hartford, CT 06106

PO Box 24825  
Fairmount Station  
Philadelphia, PA 19130

PO Box 476698  
Chicago, IL 60647

COMITE ESPECIAL  
Box 137  
San Juan, Puerto Rico 00905

Box 613  
Dorchester, MA 02124

3552 20th Street  
San Francisco, CA 94110

*No Se Imparte Justicia—Jaime, Dora, Oscar, Kojo Culpables de “Conspiración”  
¡Culpables de Amar a Su Patria!  
¡Culpables de Oponerse al Colonialismo!  
¡Culpables de Ser Puertorriqueños!*

(PAG. 2, 3)



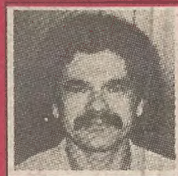
Jaime Delgado



Dora García



Kojo Sababu



Oscar López

(PAG. 4)

*¡Victoria!—*

*Se Restaura Derecho de  
Elizam a Expresar Su Arte*

(PAG. 5)

*Se Multiplican Esfuerzos del EU  
de Extraditar al PDG Morales*

(PAG. 6)

*Juristas Latinoamericanos  
Condenan Colonización de  
EU Sobre Puerto Rico*

(PAG. 7)

*Aumenta la Presión Para el Cierre de  
La Unidad de Control en Lexington*

(PAG. 8)

*Al Hortelano*

(PAG. 7)

*Una Victoria Pequeña, Pero Segura*



## **No Se Imparte Justicia—Jaime, Dora, Oscar, Kojo Culpables de “Conspiración” ¡Culpables de Amar a Su Patria! ¡Culpables de Oponerse**

En pleno día de Año Viejo, frente a una corte repleta de simpatizantes, el jurado en el caso de “Conspiración de Fuga” creado por el FBI, regresó con un veredicto de culpabilidad en contra de los independentistas puertorriqueños Jaime Delgado, Dora García, el Prisionero de Guerra Puertorriqueño Oscar López-Rivera y el Prisionero Político Nuevo Africano Kojo Bomani-Sababu.

Después de 21 horas de deliberación por un periodo de 4 días, el jurado compuesto de nueve personas blancas y tres negras encontró culpable a Jaime Delgado, un prominente líder del movimiento independentista puertorriqueño y a Dora García, ex-cuñada de López-Rivera y una independentista por derecho propio, de tres cargos de conspiración y otros cargos relacionados a un plan de fuga concebido por el FBI que envolvió a López-Rivera y Bomani-Sababu.

Jaime Delgado y Dora García ahora enfrentan una posible sentencia máxima de 15 años. El PDG puertorriqueño Oscar López-Rivera, encontrado culpable de cinco cargos de conspiración y otros cargos relacionados, enfrenta una posible sentencia de 25 años, mientras el prisionero político nuevo africano Kojo Bomani-Sababu, encontrado culpable de un cargo general de

conspiración enfrenta una sentencia máxima de 5 años. Tanto Oscar como Kojo actualmente están sirviendo una larga sentencia por actividades revolucionarias no relacionadas en los Estados Unidos.

El caso de “Conspiración de Fuga” gira alrededor de un plan del FBI para entrapar a independentistas prominentes. El gobierno trató de involucrar a

años de investigación no habían sido en vano, decidió enfocar en Jaime Delgado y Dora García.

La fiscalía alega que Jaime y Dora eran parte de una conspiración de fuga muy elaborada para liberar a Oscar y Kojo de la prisión federal de Leavenworth, Kansas.

Sin embargo, la evidencia comprobó que el mismo gobierno de EU fue el culpable de crear, costear y

mantener esta conspiración. A través del juicio, los abogados de la defensa Jeffrey Haas, Carol Brook, David Thomas y Jan Susler presentaron evidencia de que los agentes del FBI supervisaron tráfico y negocios con drogas, robos a bancos y malversamientos de fondos en su afán de promover la conspiración. El caso del gobierno dependió grandemente del testimonio de dos prisioneros, George Lebosky, un criminal por costumbre y asaltante de bancos y Richard Cobb, un malversador de fondos y reconocido traficante de drogas vinculado al Aryan Brotherhood un grupo derechista paramilitar. Por

### **Jaime Encarcelado Bajo Condiciones Espantosas**

*El patriota puertorriqueño Jaime Delgado está encarcelado en completo aislamiento en el Centro Correccional Metropolitano de Chicago. El está encerrado en una celda pequeña y dilapidada sin ninguna calefacción 23 horas al día, a pesar de las temperaturas de bajo cero. Despojado de sus pertenencias personales, a Jaime le fueron entregadas ropas de mangas cortas y una sábana para protegerse del frío.*

*A Jaime no le han permitido visitas de familia y su único contacto humano es con los guardias abusivos del CCM.*

*Durante el día de Año Nuevo, los guardias del CCM rehusaron permitirle una visita a la esposa de Jaime por 12 años, Lucy Elena Delgado y a sus dos hijos. Los guardias en forma burlona alegaron que Lucy no podía comprobar que ella estaba casada con Jaime.*

*El Comité Nacional Pro-Libertad Prisioneros de Guerra Puertorriqueños le informa a sus lectores que estén vigilantes sobre las condiciones inhumanas que Jaime enfrenta a las manos de sus carceleros. Comuníquese con su capítulo local del Comité Nacional para las últimas noticias sobre las condiciones de Jaime y lo que usted puede hacer para ayudar. Escribale a Jaime: Jaime Delgado #94736-024, 71 W. Van Buren, Chicago, IL 60605*

docenas de personas dentro de una red de conspiración con la promesa de armas, dinero y helicópteros. El gobierno también buscó aislar al movimiento revolucionario puertorriqueño e intimidar a sus simpatizantes. Pero cuando el espectacular despliegue de independentistas no pudo materializarse, el gobierno, desesperado por mostrar que sus dos

su testimonio Cobb recibió un pago de la suma de \$100,000.00 y tanto él como su familia recibieron inmunidad por varios crímenes cometidos. A pesar de los millones de dólares y miles de horas en cintas auditivas y de video invertidas en esta investigación, el caso del gobierno contra Jaime y Dora se redujo a débil evidencia circuns-



## **al Colonialismo!** **¡Culpables de Ser Puertorriqueños!**

tancial. Toda la vigilancia del FBI y los artefactos electrónicos sofisticados utilizados se redujeron a 20 minutos de evidencia de video en contra de Jaime. Filmado en el Aeropuerto Internacional de Dallas,

el borroso video mostró una reunión entre el negociante de armas (en realidad, un agente del FBI llamado Rupert) y la persona que el Estado alega es Jaime. El negociante de armas le mostró a "Jaime" varios

retratos de armas y explosivos. El agente fue el que habló y "Jaime" nunca formó parte de ningún acuerdo. La evidencia más crítica contra Dora fue una conversación grabada que alegadamente ella sostuvo con Oscar. El juez Hart no permitió la introducción de esta cinta como evidencia porque la grabación era demasiado inaudible e ininteligible. A tal punto que ni siquiera el mismo Hart pudo deducir nada de ello. De hecho, tampoco el FBI. El Buró invirtió mas de 120 horas de esfuerzo tratando de traducir una conversación de 7 minutos. Lo que el FBI hizo fue reconstruir la conversación de forma muy con-

### **FBI/Fiscales EU** **Agarrados con las Manos** **en la Masa—Sucias** **Jugaretas al Descubierto**

Durante el famoso "juicio" el agente del FBI Michael Heard robó unas notas pertenecientes a David Thomas, abogado de Jaime. Las notas contenían estrategias de defensa de Thomas como también detalles de reuniones de la defensa celebradas en el CCM. Los documentos confiscados fueron regresados al juez Hart en un sobre por la Asistente a Fiscal Deborah Devaney y Dan Gilogly. Ellos se disculparon por la conducta impropia del agente Heard y admitieron que Heard... encontró estos papeles dentro de un zafacón localizado cerca de la mesa de la defensa. Sin embargo, el Licenciado Thomas ha confirmado que estos papeles estaban en la mesa de la defensa y no en el zafacón. El equipo de defensa exigió que Michael Heard fuera cuestionado para que contestara preguntas sobre esta crasa violación a la relación de confidencialidad que debe predominar entre el abogado y su cliente. El juez Hart, consistente con la forma en que ha defendido el comportamiento impropio del gobierno a través de todo este caso se negó a permitir que el agente Heard fuera cuestionado y concluyó el

☞ página 5

### **Se le Niega Fianza a Jaime**

Una vista para establecer fianza al patriota puertorriqueño Jaime Delgado fue celebrada el lunes, 4 de enero, en el Edificio Federal Dirksen en Chicago. Jaime ha estado encarcelado en el Centro Correccional Metropolitano desde que fue encontrado culpable de conspirar para liberar al Prisionero de Guerra Puertorriqueño Oscar López-Rivera de la penitenciaría federal en Leavenworth, el día de Vispera de Año Nuevo.

La defensa presentó testimonio de cinco testigos, incluyendo al padre de Jaime, el Sr. Juan Delgado. El Sr. Delgado, un obrero jubilado testificó que Jaime regularmente ha suplido a la familia con ayuda económica y medicinas. Varios compañeros de trabajo de Jaime también testificaron en su defensa, citando el profesionalismo, dedicación y compasión que Jaime ha desplegado durante sus once años en la Universidad de Northeastern.

El único testigo del gobierno, el Agente Especial Richard Hahn cometió perjurio al menos dos veces durante su testimonio. Hahn mintió cuando dijo que durante el juicio de conspiración sediciosa en 1983, en dos ocasiones Jaime había amenazado la vida del rata Freddie Mendez, un ex-miembro de las FALN quién se convirtió en testigo para el Estado.

Los fiscales del Estado Dan Gilogly y Deborah Devaney hicieron varios intentos de alterar el testimonio de los testigos de la defensa al hacerle preguntas mal-intencionadas tales como... ¿El conocer que Jaime viajó a Dallas para comprar armas y explosivos cambia su opinión sobre él? Cada vez la respuesta de los testigos fue la misma. ¡No! En un informe escrito a la corte, el Sr. Labinski, un oficial federal de la Junta de Libertad Bajo Palabra declaró que Jaime había cumplido con cada uno de los aspectos de su libertad bajo fianza y que en su opinión, Jaime debía permanecer excarcelado hasta el momento de su sentencia.

Pero el juez William T. Hart no estaba escuchando. Se sentó impacientemente a través de todo el proceso, ignorando cada objeción de la defensa. A pesar de los elocuentes testimonios de los cinco testigos de la defensa y del mas de un cuarto de millón de dólares en propiedades que los amigos y familiares de Jaime estaban dispuestos a depositar al Estado para asegurar su presencia en la corte, el juez Hart negó la apelación para establecer fianza. Jaime fue regresado de inmediato al CCM de Chicago donde permanecerá hasta el día su sentencia el 26 de febrero.

veniente para ajustarla al escenario conspiratorio. ¡Y de manera inexplicable, como por arte de magia, la evidencia inadmisible, encontró su camino hacia las manos del jurado!

Pero hasta los intentos del gobierno de criminalizar a Jaime y Dora y consecuentemente almovimiento independentista puertorriqueño fallaron. La evidencia de la fiscalía no pudo

página 8☞

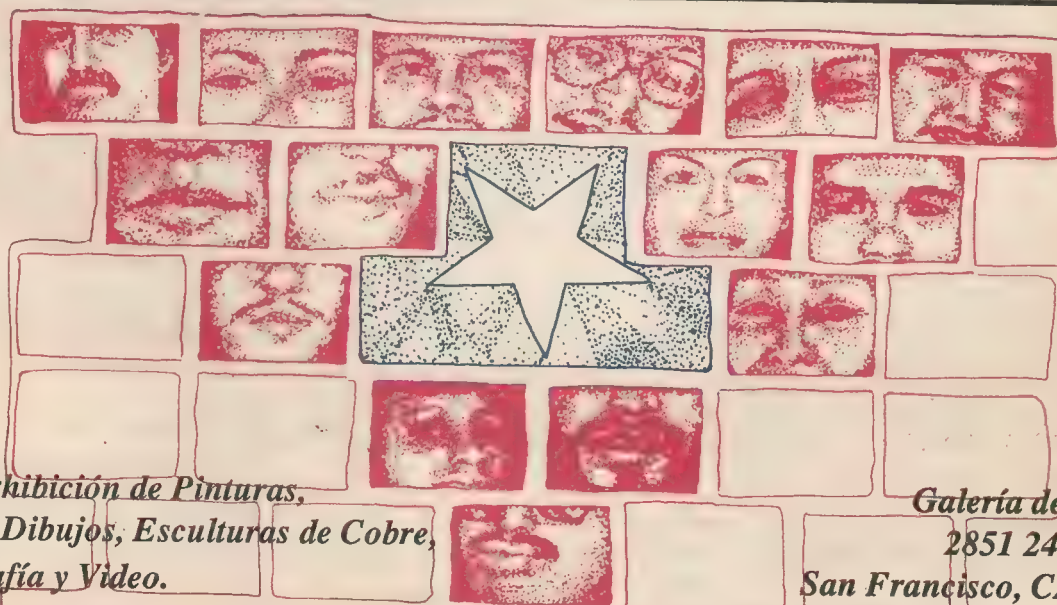


## **¡Victoria—Se Restaura Derecho de Elizam a Expresar Su Arte**

¡Está pintando! Después de prohibirle pintar como una medida de censura y castigo por su habilidad de transmitir un mensaje a través de su arte, finalmente a Elizam le han restaurado su derecho a pintar. Como consecuencia de la presión creada por centenares de cartas de protesta recibidas de a través de los EU, la administración penal de El Reno se vio forzada a improvisar un espacio pequeño e inadecuado donde Elizam pueda crear. Como respuesta a las cartas de protesta, el alcaide T. C. Martin declaró que pondría a funcionar un Salón de Arte. Lo que en realidad hizo fue expandir el espacio del taller de artesanía, sin verdaderamente instituir un programa de arte ni proveer espacio adecuado, tratando de crear la ilusión de un cuarto de arte. Sin embargo, el uso de ese espacio está lleno de restricciones y sólo puede ser utilizado de forma limitada e impredecible. Se supone que este cuarto esté disponible cinco días a la semana, dos horas y media cada día, pero lo que en realidad está sucediendo es que el taller de artesanía normalmente sólo está abierto dos o tres veces a la semana y Elizam nunca puede saber con anticipación cuando se le permitirá acceso a ese espacio. Inclusive este arreglo minúsculo no hubiera sido posible sin la persistencia y presión continua que impuso la comunidad artística.

El *Daily Oklahoman*, periódico de mayor circulación en la ciudad de Oklahoma recientemente publicó un artículo sobre Elizam junto a una reproducción completa a colores de su obra *Los Sepultureros*. Los oficiales penales aparentemente avergonzados al verse expuestos públicamente sobre su censura políticamente motivada, no sólo rehusaron ser entrevistados por el reportero, sino que se negaron a responder a preguntas escritas después de haber declarado que sólo responderían a preguntas escritas. Cuando los prisioneros de El Reno vieron el artículo expresaron un alto nivel de apoyo a Elizam. El artículo cita un análisis hecho por Elizam donde él compara su situación (tener materiales de arte sin poder pintar) con una persona hambrienta a quien se le da un pote de comida pero no se le da un abridor de latas. Este análisis inspiró la oferta de un prisionero que le dijo a Elizam: ¡Yo te consigo ese abridor de latas!

Podemos celebrar el que a Elizam se le haya restablecido el derecho a pintar, aunque sea de forma limitada. Sin embargo nuestra campaña no puede parar aquí—está fresco en nuestra memoria, como de seguro en la de los carceleros de Elizam, el traslado a El Reno como forma de castigo y un año entero sin poder pintar.



*Una Exhibición de Pinturas,  
Poesía, Dibujos, Esculturas de Cobre,  
Fotografía y Video.*

*Galería de la Raza  
2851 24th Street  
San Francisco, CA 94110*

***Desde las Rejas—Exposición de Arte de Patriotas Puertorriqueños***

***26 de enero–27 de febrero de 1988***

*\* los eventos especiales están coordinados por el Centro de Información Puertorriqueño Juan Antonio Corretjer*



*Decisión de Jueces Mexicanos Pavimenta el Camino para Extradición*

## ***Se Multiplican Esfuerzos del Gobierno de Extraditar al PDG Morales***

El pasado sábado 19 de diciembre, la Cámara de Diputados de México aceptó por mayoría de votos analizar el caso del prisionero de guerra puertorriqueño William Guillermo Morales, a quien el juez mexicano, José Jiménez Greg, decidió extraditar hacia Estados Unidos.

La Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara de Diputados presidida por el licenciado José Brenes discutirá la posibilidad de emitir un punto de acuerdo, el cual se dirigirá a la Secretaría de Asuntos Exteriores para pedirle que rechaze la petición de extradición hecha por el gobierno norteamericano hace aproximadamente cuatro años. La petición fue llevada al pleno de la Cámara de Diputados por el representante del Partido Mexicano Socialista (PMS), Manuel Terraza, quien planteó que la decisión del juez va contra todos los principios de la tradición de la política mexicana.

De no tener resultados positivos para el prisionero de guerra puertorriqueño la petición de la Cámara de Diputados, la acción de extradición podría ser ejecutada en cualquier momento. El gobierno mexicano ha estado recibiendo presiones por parte del gobierno norteamericano, para que extradite a Morales desde el día de su captura en la ciudad de Puebla en México a finales de mayo de 1983. No fue hasta julio de 1987 en que el gobierno norteamericano hizo presión manifiesta para tratar de obtener la extradición.

En una entrevista concedida al diario mexicano *Excelsior*, un funcionario de la escuela Antiterrorista del gobierno de Estados Unidos declaró que México tenía que variar su política sobre el asilo.

Ante las posibilidades de extradición ya en México se ha comenzado a levantar todo un movimiento de apoyo de las demandas de la Cámara de Diputados, la acción corresponde a varios partidos políticos y personalidades públicas. Los periódicos mexicanos han resaltado además las actividades de apoyo que se celebraron tanto aquí como en Puerto Rico el martes 22 de diciembre. Una manifestación militante de mas 250 simpatizantes tomó lugar ese día. Dirigida por el Comité Contra la Represión (CUCRE) y el Comité Especial e Apoyo y Defensa a los Prisioneros de Guerra Puertorriqueños, los manifestantes marcharon frente al edificio federal y denunciaron las continuas maniobras de EU para forzar a México, un país que ha tenido una larga y honorable tradición de ofrecer asilo político, a extraditar al PDG Morales.

El Comité Nacional Pro-Libertad Prisioneros de Guerra Puertorriqueños urge a sus lectores a enviar un telegrama y/o carta en apoyo a Guillermo:

*Miguel de la Madrid,  
Presidente Estados Unidos Mexicanos  
Palacio Nacional  
Mexico, D.F.*

*Lcdo. Bernardo Sepúlveda  
Secretario de Relaciones Exteriores  
Departamento de Relaciones Exteriores  
Mexico, D.F.*

*Lcdo. Juan José Brenes  
Presidente Cámara de Diputados  
Palacio Nacional  
Mexico, D.F.*

### ***FBI/FISCALES AGARRADOS...***

*incidente declarando . . . Una vez uno tira algo al zafacón, ya no es su propiedad privada.*

*Otro ejemplo descarado de conducta impropia del gobierno ocurrió mientras el jurado deliberaba. En un intento de influenciar al jurado, FBI/fiscalía con toda maldad, premeditación y alevosía le entregó al jurado evidencia que había sido evaluada como inadmisibles por el juez Hart. La defensa de inmediato pidió que se celebrará un nuevo juicio. El juez Hart negó la moción para un nuevo juicio como también otra moción para la defensa para un voir dire (encuesta) para determinar cuales de los miembros del jurado leyeron o se enteraron sobre la evidencia inadmisibles.*

*En respuesta a la decisión prejuzgada del juez Hart, el prisionero político nuevo-africano Kojo Bomani-Sababu y el Prisionero de Guerra puertorriqueño Oscar López-Rivera demandaron ser regresados a sus celdas en el CCM. En forma desafiante Kojo declaró: Rehúso quedarme aquí sentado y ser mangoneado por un juez que claramente está del lado del gobierno.*

*Mientras Kojo y Oscar eran escoltados fuera de la corte los espectadores también fueron sacados de la sala de corte, solo para ser regresados unos minutos mas tarde cuando Dora García protestó y pidió que sus familiares y simpatizantes estuvieran presentes durante la vista. Sin embargo, Hart se negó a cambiar su decisión a pesar de las fuertes objeciones de la defensa.*

*La defensa también ha sometido una moción relacionada al comportamiento impropio del gobierno que cita el incidente del recogido de "basura" y otros ejemplos del gobierno de extra-limitarse en el caso. El juez Hart continuamente se ha negado a emitir una decisión sobre esta moción.*



# ***Juristas Latinoamericanos Condenan Colonización de EU Sobre Puerto Rico***

***Entrevista con Michael Deutsch, Esq.***

*La Asociación Americana de Juristas, de un prestigioso tribunal sobre derechos humanos compuestas de abogados, jueces y profesores de derecho, recientemente celebró su conferencia anual en la Habana Cuba. En la siguiente entrevista Michael Deutsch, un experto en leyes internacionales que ha dedicado su carrera legal a la defensa de prisioneros políticos puertorriqueños, comparte sus pensamientos sobre este importante acontecimiento.*

**L:** *¿Cuál fue el propósito de su participación en la Conferencia de la Asociación de Juristas?*

**MD:** *El propósito de mi visita a la Conferencia de la Asociación Americana de Juristas en la Habana fue para diseminar información y organizar apoyo para el movimiento de independencia de Puerto Rico y en particular, para los casos de los prisioneros políticos y prisioneros de guerra.*

**L:** *¿Cuál fue la importancia de ésta conferencia y qué impacto tuvo a nivel internacional?*

**MD:** *Esta fue una conferencia muy importante con delegados en representación de todos los países de las Américas: de Canadá, Estados Unidos, México, América Central, el Caribe y todo Sur América. Además, también estaban presentes observadores de África, Europa y Asia. La conferencia enfatizó la protección y la extensión de los derechos humanos y la denuncia de países que están violando los derechos de sus ciudadanos. En la conferencia también se discutió sobre la libre determinación, los derechos de las mujeres, los obreros, los prisioneros y de otros, en relación a la ley criminal y al policía. Se hicieron muchos contactos formales e informales, y se intercambió mucha información importante. Un tema en particular que recorrió a través de muchas de las presentaciones de abogados y jueces lo fue el papel que juega el gobierno de los Estados Unidos al apoyar violaciones de derechos humanos en distintas partes del mundo.*

**L:** *¿Qué se lo ó en la Conferencia?*

**MD:** *La delegación de Puerto Rico, con la cual yo trabajé, fue capaz de lograr apoyo y de educar acerca del movimiento de independencia y de sus luchadores por la libertad. Sobre 500 firmas fueron recogidas en una petición exigiendo que Filiberto Ojeda-Ríos y Juan Segarra-Palmer, de caso de la Wells Fargo en Hartford, sean puestos en libertad de su "detención preventiva". También se aprobaron resoluciones apoyando el derecho de libre determinación para Puerto Rico y se condenó el tratamiento que reciben los prisioneros. Aparecieron*

*bastantes noticias en Gramma y Bohemia acerca de la lucha del pueblo puertorriqueño. Un grupo de representantes del gobierno, junto con el Presidente de la Asociación Americana de Juristas, enviaron un telegrama al Presidente de México, exigiendo que Guillermo Morales no sea deportado a los Estados Unidos. El subcomité puertorriqueño del "Lawyers Guild", con la ayuda del Comité Nacional Pro-Libertad Prisioneros de Guerra Puertorriqueños, repartió 300 folletos sobre los casos de los prisioneros políticos.*

**L:** *¿Cómo te impactó la conferencia?*

**MD:** *Para mí la conferencia fue una experiencia muy productiva y estimulante. El haber tenido la oportunidad de escuchar y conocer abogados progresistas del mundo entero que están luchando por los derechos humanos y denunciando las injusticias de sus gobiernos me dio un sentido de fuerza y de unidad con un movimiento internacional anti-imperialista. También tuve la oportunidad de compartir con los delegados de la conferencia los nuevos desarrollos y estrategias por parte del gobierno de los Estados Unidos en contra de movimientos políticos en este país. De nota particular lo fue el interés y la solidaridad expresada por muchos de los participantes en la conferencia con la campaña para cerrar la prisión de alta seguridad para mujeres en Lexington.*

## ***Fe de Errata***

*La declaración de apertura del PDG Oscar López-Rivera (vea Libertad, Noviembre, Vol. VIII, No. XI) contenía un error tipográfico muy serio. El pasaje debió decir: Si EU no quiere aceptar esta resolución, su otra opción viable consentida (no condenada) por la ley internacional es entregar a cualquier combatiente anti-colonial capturado a la jurisdicción de un tribunal internacional imparcial como lo es la Corte Mundial en La Haya.*

*Nuestras disculpas al autor y a nuestros lectores.*



# **Aumenta la Presión Para el Cierre de La Unidad de Control en Lexington**

## **Negociado de Prisiones Asume Posición Arrogante frente a Delegación de Clérigos**

*Ciudad de Nueva York*—Encerrada en la Unidad de Control para Mujeres de Lexington, Kentucky, la salud de Alejandrina Torres continua deteriorando. Mientras tanto el 17 de diciembre una distinguida delegación de la Comisión de Justicia Racial de la Iglesias Presbiterianas, Metodistas, y de la Iglesia Unida de Cristo (UCC) se reunirán con Michael Quinlan, el Director del Negociado Federal de Prisiones. En la reunión Quinlan le informó a la delegación que bajo ningún concepto las mujeres en Lexington serían trasladadas hasta tanto no se terminara con la construcción de la nueva facilidad en Mariana, Florida. Durante todo el tiempo la reunión fue conducida por el Sr. Quinlan en la forma mas arrogante imaginable. En una carta de seguimiento enviada al director de la Unión de Libertades Civiles Norteamericanos, Quinlan declaró que las condiciones a las cuales las mujeres eran sometidas pasarían la inspección o revisión de cualquier cuerpo de investigación.

A la misma vez, la Unión de Libertades Civiles Norteamericanas ha enviado a Quinlan un nuevo y urgente informe del conocido sicólogo Richard Korn. El Dr. Korn en su informe de seguimiento fechado el 24 de noviembre declara, *Las condiciones mencionadas como detrimentales a su salud en julio de 1987, no mejoran subsecuentes a esa fecha...la condición física y psicológica de la mujeres han deteriorado al punto de sus vidas corren peligro...(y) las causas primordiales de este deterioro puede adjudicársele al empeoramiento de sus condiciones de confinamiento.*

En una carta endosando el informe y fechada 7 de diciembre de 1987 la Unión de Libertades Civiles dice que si las mujeres no son trasladadas para 22 de diciembre, le pedirán al Congresista Kastenmeier del Comité Judicial de la Cámara De Representantes que inicie vistas públicas sobre la Unidad de Control. En la Carta firmada por Alvin J. Bronstein, director ejecutivo de la Unión de Libertades Civiles le advierte a Quinlan que de no tomar acción la Unión de Libertades Civiles considerará una demanda para obtener el traslado de las mujeres. De hecho, la Unión de Libertades Civiles ya se reunió con abogados del Comité Pro-Derechos Constitucionales y otros abogados para discutir una demanda.

Las mujeres—prisionera de guerra Alejandrina Torres, prisioneras políticas Susan Rosenberg y Silvia Baraldini, y las prisioneras comunes Debra Brown y Silvia

Brown has perdido peso, están bajo un estado depresivo, están demostrando pérdida de apetito, y tienen dificultades en concentrar. Están en un estado de aislamiento total de otros presos, vigiladas por cámaras las 24 horas, y su único contacto diario externo es con un pequeño grupo de guardias especialmente asignados a esa unidad. Sólo se les permite visitar con abogados y miembros inmediatos dela familia.

La Campaña Nacional para Abolir la Unidad de Control para Mujeres en Lexington está organizando una movilización a Washington para el sábado 5 de marzo en ocasión del Día Internacional de la Mujer. Para mayor información, comuníquese con uno de los capítulos del Comité Nacional Pro-Libertad Prisioneros de Guerra Puertorriqueños cuyas direcciones aparecen en la portada de *Libertad*

### **Una Victoria Pequeña Pero Segura**

El 25 de noviembre de 1987, George N. Leighton, juez de Cortes Federales de EU culminó los dos años de la sentencia probatoria impuesta sobre José Luis Rodríguez después de su convicción el 6 de agosto de 1985 por cargos de Conspiración Sediciosa.

Como parte de la estrategia de contra-insurgencia del gobierno de querer criminalizar el movimiento independentista y en un intento de prevenir una decisión favorable el oficial de la oficina de Libertad bajo Palábra a cargo del caso de José Luis indica en un informe especial al juez... *El Sr. Rodríguez continua siendo un miembro activo del Comité Nacional Pro-Libertad Prisioneros de Guerra Puertorriqueños. El ha divulgado mensajes a nombre de este grupo y también ha piqueteado frente a instituciones federales.* A pesar de que todas sus actividades con esta organización parecen encontrarse dentro del marco de la legalidad y de sus derechos constitucionales es mi opinión que sin la supervisión que se le mantiene a José Luis, él se vería tentado nuevamente a involucrarse criminalmente con este grupo como en el pasado cuando fue convicto por cargos de conspiración sediciosa.

El juez Leighton respondió... *Nadie ha reclamado que la conducta del acusado sea otra que ejemplar. El tiene derecho a que su probatoria sea terminada antes de tiempo. Esta corte lo elogia y le desea lo mejor.*

¡Felicitaciones José Luis! Esta es una victoria pequeña pero segura.



## **Al Hortelano**

***Dedicado a la Memoria de Juan Antonio Corretjer  
(3 de marzo de 1908–19 de enero de 1985)***

*Yerba Bruja, me dejaste Juan Antonio.  
Tus versos, guarapo de yerba bruja.  
Bienhechor brevaje de mata salvaje  
yerba bruja, me brindaste Corretjer.*

*"No me importa que se enfade"  
repetiste con el indio.  
Y sembraste pensamientos alimentando el coraje.  
Todo lo que me dejaste a independencia me sabe  
Yerba bruja regaste Corretjer.*

*Maraca y güiro resuenan en un  
areyto antillano.  
En una hamaca de versos, Juan Antonio recostado.  
Todo lo que me dejaste a independencia me sabe  
Yerba bruja sembraste Corretjer.*

***Domingo Hernández de Jesús***



### **JUSTICIA NEGADA...**

obviar la compasión humana de los acusados, su dedicación al servicio comunitario ni sus grades ideales políticos. A pesar de que el gobierno alegadamente tenía volúmenes de evidencia sólo en contra de Dora, hasta el jurado se vio forzado a encontrarla inocente de tres cargos relacionados con la conspiración.

Durante el juicio que se extendió por 10 semanas, el salón de corte estaba lleno de espectadores. Los familiares de los acusados, amigos y compañeros de trabajo esperaron en largas líneas y soportaron rebusques humillantes en dos puntos de seguridad determinados por el Estado antes de lograr acceso a la corte. Alguaciles fuertemente armados ubicados en posiciones estratégicas a través de la corte, se pararon vigilantes, mirando de forma sospechosa y despectiva tanto a los espectadores como a los acusados.

Después que los veredictos fueron anunciados, la asistente a la fiscalía Deborah Devaney entró en una fanática sátira sobre el gran peligro a la comunidad y el serio riesgo de fuga que Jaime representaba. Devaney acusó a Jaime de membresía en las FALN e hizo unos señalamientos racistas sobre la habilidad de Jaime de fugarse porque él hablaba español y había viajado en varias ocasiones a Puerto Rico. El juez Hart inmediatamente revocó la fianza de Jaime y ordenó que lo encarcelaran en el Centro Correccional Metropolitano pendiente a una audiencia sobre fianza. Al momento Dora continúa libre bajo fianza.

Emocionados y visiblemente irritados al ver a Jaime abrazado a su esposa y sus dos hijos mientras los alguaciles lo llevaban, la audiencia se levantó y al unísono cantaron *La Borinqueña*, el himno nacional de Puerto Rico.

Con puños cerrados levantados en el aire, el montón de gente fue escoltado afuera de la corte por alguaciles federales. Consignas revolucionarias retumbaban en los pasillos del Edificio Federal Dirksen. ¡Jaime seguro, a los yanquis dale duro! ¡Ni con cárcel ni con balas esta lucha no se para!

En el vestibulo del Edificio los medios noticiosos esperaban a los familiares de los acusados ancianos por capturar sus caras llenas de lágrimas. En vez se encontraron con una multitud desafiante y militante que emergía de los elevadores. La multitud continuó gritando sus consignas, proveyendo el trasfondo para una espontánea declaración a la prensa de parte de la Licenciada Jan Susler: *El gobierno intentó destruir al movimiento independentista puertorriqueño. Como ustedes pueden ver, el intento no funcionó.*